

VIENOŠANĀS^{2018. gada 21. februārī}

Par grozījumiem Līgumā Nr.AST/17-132

Par apakšstacijas Nr.151 "Tume" 110 kV āra sadalnes pārbūvi

Šī VIENOŠANĀS noslēgta Rīgā, 2018.gada 2.februārī starp akciju sabiedrību "Augstsrieguma tīkls" (turpmāk "Pasūtītājs"), kuru saskaņā ar statūtiem un 2016.gada 2.maija pilnvaru Nr.50VL00-07/40 pārstāv tās valdes priekšsēdētājs un valdes loceklis , no vienas puses, un

Sabiedrība ar ierobežotu atbildību "Reck" (turpmāk "Uzņēmējs"), kuru saskaņā ar statūtiem pārstāv tās valdes loceklis no otras puses, (turpmāk kopā un atsevišķi sauktas – Puses),

nemot vērā:

- (A) 2017.gada 27.aprīlī starp AS "Augstsrieguma tīkls" un SIA "Reck" ir noslēgts līgums Par iepirkuma priekšmeta C daļas izpildi – apakšstacijas Nr.151 "Tume" 110 kV āra sadalnes pārbūvi, turpmāk tekstā – "Līgums",
- (B) to, ka ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2013.gada 11.decembra Regulu (ES) Nr.1316/2013 izveidoto Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumentu *Connection European Facility (CEF)* Energijas programmas ietvaros, kopējo interešu projektam Nr. 4.4.1. (Iekšēja līnija starp Ventspili, Tumi un Imantu) ir piešķirts līdzfinansējums saskaņā ar Granta līgumu Nr.INEA/CEF/ENER/M2014/0012, sākotnējais Nr.1018450, turpmāk tekstā – Granta līgums, Aktivitāte "Internal line between Ventspils, Tume and Imanta (LV)" Nr.4.4.1-0004-LVLV-P-M-14,
- (C) nepieciešamību veikt minētajā Līgumā grozījumus, lai nodalītu tos Līguma ietvaros veicamos Darbus, kas tiek finansēti, piesaistot Eiropas Savienības līdzfinansējumu, sadalot Līguma pielikumu "Cenu saraksts" divās daļās, kā arī papildinot Līgumu ar Granta līguma izvirzītajiem noteikumiem līdzfinansējuma saņēmējam un attiecinot tos uz tiem Līguma ietvaros veicamajiem Darbiem, kam tiek piesaistīts Eiropas Savienības līdzfinansējums,

noslēdz šo vienošanos, turpmāk tekstā – Vienošanās, par sekojošo:

1. Izteikt Līguma preambulu šādā redakcijā:

"*nemot vērā, ka pasūtījums daļēji tiek veikts Eiropas Savienības Regulas Nr.1316/2013, ar ko izveido Eiropas infrastruktūras savienošanas instrumentu, (*Connection European Facility (CEF)*) Energijas programmas ietvaros, piešķirot līdzfinansējumu kopējo interešu projektam Nr.4.4.1 (Iekšēja līnija starp Ventspili, Tumi un Imantu) saskaņā ar Granta Līgumu Nr. INEA/CEF/ENER/M2014/0012, (sākotnējais Nr.1018450), Aktivitāte "Internal line between Ventspils, Tume and Imanta (LV)" Nr.4.4.1-0004-LVLV-P-M-14 (turpmāk tekstā – Aktivitāte) un to, ka pasūtījums daļēji, šajā Līgumā noteiktajā apjomā tiek finansēts no Aktivitātei piešķirtā līdzfinansējuma;*

nemot vērā AS "Augstsrieguma tīkls" 2014.gada 11.decembra Valdes lēmmu Nr.81/43 "Par "330 kV EPL savienojuma "Kurzemes loks" 3.etaps: 330 kV gaisvadu līnija "Ventspils – Tume – Imanta"" kapitālieguldījumu projekta apstiprināšanu" un 2015.gada 4.marta AS "Augstsrieguma tīkls" Valdes lēmmu Nr.42/9 "Par AS "Augstsrieguma tīkls" Valdes 2014.gada 11.decembra lēmuma Nr.81/43 "Par "330kV EPL savienojuma "Kurzemes loks" 3.etaps: 330 kV gaisvadu līnija "Ventspils – Tume – Imanta"" kapitālieguldījumu projekta apstiprināšanu" grozījumiem";

nemot vērā iepirkuma procedūras Nr.AST500300S/16-92/54 (turpmāk "Procedūra") dokumentāciju un rezultātus, noslēdz šo līgumu par sekojošo:"

2. Papildināt Līgumu ar 1.3.punktu šādā redakcijā:

"1.3. Parakstot šo Līgumu, Uzņēmējs apliecina, ka ir informēts, ka Pasūtītājs līguma izpildei ir piesaistījis Eiropas Savienības finansiālu atbalstu, un Uzņēmējs nav tiesīgs saņemt šādu atbalstu līguma izpildei."

3. Izteikt Līguma 2.1.punktu jaunā redakciju:

"2.1. Šim Līgumam ir šādas sastāvdaļas, kas jālasa un jātulko kā šo Līgumu veidojošs dokumentu kopums:

- (a) Līguma teksts;
- (b) Cenu saraksts 1 “Tumes LNr.151 110 kV pievienojuma pārbūve”;
- (c) Cenu saraksts 2 “Tumes LNr.256, LNr.253; M-1 110 kV pievienojuma pārbūve”;
- (d) Tehniskais uzdevums;
- (e) Iekārtu tehniskās specifikācijas;
- (f) Darbu izpildes kalendārais grafiks.

Jebkuru nesaskaņu vai pretrunu gadījumā starp augstāk minētajiem dokumentiem, prioritāte dokumentiem ir tādā secībā, kādā šie dokumenti ir uzskaitīti. Šaubu vai nepilnību gadījumā Puses Līguma nosacījumu iztulkošanai vai papildināšanai var atsaukties uz Procedūras dokumentāciju un tajā ietvertajām saistībām.”

4. Līguma tekstā Līguma sastāvdaļas “Cenu saraksts” apzīmējumu aizstāt ar “Cenu saraksti” daudzskaitlī attiecīgajā locījumā.
5. Izteikt Līguma 6.3.10.punktu jaunā redakcijā:

“6.3.10. atbilstoši sagatavot Būvlaukumu un sagatavoties Darbiem, t.sk., izgatavot un uzstādīt Objekta informatīvo būvtāfeli/es atbilstoši normatīvajiem aktiem, kā arī Eiropas Savienības līdzfinansējuma projektiem izvirzītajām publicitātes prasībām, iepriekš saskaņojot to ar Pasūtītāju.”

6. Papildināt Līgumu ar 6.3.38. – 6.3.42.punktiem jaunā redakcijā:

“6.3.38. nodrošināt Pasūtītājam, kā arī Eiropas Komisijas (*European Comission*), Inovācijas un tīklu izpildaģentūras (*Innovation and Networks Executive Agency*), Eiropas biroja krāpšanas apkarošanai (*European Anti-Fraud Office*), Eiropas revīzijas palātas (*European Court of Auditors*) un citu Eiropas Savienības kompetento institūciju pārstāvjiem, veicot pārbaudes vai auditus saistībā ar Aktivitātei piešķirto līdzfinansējumu, iespēju piekļūt bez maksas pie Projekta un tehniskās dokumentācijas, dažādiem mērījumu un analīžu rezultātiem vai citas informācijas, kas saistīta ar Objektu un Darbu izpildi, kā arī pēc augstāk minēto personu pieprasījuma izsniegt prasīto informāciju, tajā skaitā elektroniskā formātā.

6.3.39. pēc Eiropas Komisijas, Inovācijas un tīklu izpildaģentūras, Eiropas biroja krāpšanas apkarošanai, Eiropas revīzijas palātas un citu Eiropas Savienības kompetento institūciju pārstāvju, Pasūtītāja vai jebkuras citas iestādes, kuru iepriekš minētās institūcijas pilnvarojušas veikt Darbu auditu vai pārbaudi, pieprasījuma, Uzņēmējs bez maksas sniedz jebkuru detalizētu informāciju attiecībā uz Darbiem, to izpildes procesu, personālu, tai skaitā informāciju elektroniskā formātā, kā arī nodrošina šajā punktā minēto institūciju personālam vai jebkurai to pilnvarotai fiziskai vai juridiskai personai brīvu pieeju Būvlaukumam vai citām teritorijām, kurās notiek Darbi.

6.3.40. saglabāt ar Darbu izpildi saistīto, tā rīcībā esošo dokumentu oriģinālus, it īpaši grāmatvedības un nodokļu uzskaites dokumentus, tajā skaitā elektronisko dokumentu oriģinālus, Līguma darbības laikā un 5 (piecus) gadus pēc Eiropas Savienības līdzfinansējuma izmaksas Aktivitātes ietvaros. Ja šajā punktā noteiktajā termiņa izbeigšanās dienā turpinās audits, pārsūdzības process, tiesvedība, tiek iesniegts pieteikums tiesā, vai tiek veikti citi pārbaudes pasākumi saistībā ar Aktivitātei piešķirto līdzfinansējumu, tad Uzņēmējam ir pienākums saglabāt dokumentus līdz iepriekš minēto auditu, tiesas procesu vai citu pārbaudes pasākumu noslēgumam;

6.3.41. gadījumos, kad Pasūtītājs ir devis rakstisku atļauju Uzņēmējam izmantot informāciju par Līgumu konferencēs, semināros, publikācijās vai norādīt citos dokumentos, Uzņēmēja pienākums ir nodrošināt, lai šajos dokumentos vai komunikācijā tiktu ietverta atbilstoši Eiropas Komisijas un Inovācijas un tīklu izpildaģentūras prasībām noformēta norāde, ka Darbu izpildei ir piesaistīts Eiropas Savienības finansējums. Par šādu dokumentu un komunikācijas saturu vienmēr un jebkurā gadījumā atbild Uzņēmējs. Eiropas Komisija un/vai Inovācijas un tīklu izpildaģentūra atbild tikai gadījumos, ja ir iepriekš sniegušas savu piekrišanu.

6.3.42. Uzņēmējs atsakās no jebkādām tiesībām un/vai prasījumiem, un/vai pretenzijām pret Eiropas Komisiju un Inovācijas un tīklu izpildaģentūru saistībā ar Darbiem un Līguma izpildi kopumā un nodrošina šāda noteikuma ietveršanu līgumos ar apakšuzņēmējiem.”

7. Izteikt Līguma 10.2.punktu jaunā redakcijā:

“10.2. Akciju sabiedrībai “Latvenergo” un/vai akciju sabiedrībai “Latvijas elektriskie tīkli” ir autora mantiskās tiesības uz visiem Līguma ietvaros izstrādātajiem dokumentiem, rasējumiem, Projekta dokumentāciju, Projekta dokumentācijas izpildeksemplāriem, izpētes datiem, mērījumiem, datu analīzi un citu informāciju, neatkarīgi no šīs informācijas iegūšanas avota. Neskatoties uz šajā punktā minēto, Pasūtītājam un Inovācijas un tīklu izpildaģentūrai ir tiesības izmantot minētos dokumentus un informāciju pēc saviem ieskatiem, tajā skaitā, bet ne tikai pavairot, reproducēt pilnā apmērā vai daļēji, publicēt papīra formātā, elektroniski, internetā kā lejupielādējamu vai nelejupielādējamu failu, publiski demonstrēt jebkādā veidā, pārraidīt, izmantot komunikācijā ar presi, iekļaut publiski pieejamās datu bāzēs un indeksos, tulkot, uzglabāt papīra, elektroniskā vai citā formātā, arhivēt, nodot trešajām pusēm izmantošanas tiesības. Inovācijas un tīklu izpildaģentūrai ir tiesības dot pieju dokumentiem pēc individuāliem pieprasījumiem un saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2001.gada 20.maija Regulas (EK) Nr.1049/2001 noteikumiem.”

8. Izteikt Līguma 15.1.punktu jaunā redakcijā:

“15.1. Uzņēmējam ir tiesības Līguma izpildē iesaistīt apakšuzņēmējus, ko Pasūtītājs iepriekš ir izvērtējis saskaņā ar Procedūrā iesniegto piedāvājumu. Uzņēmējs, iesaistot apakšuzņēmējus, uzņemas atbildību par apakšuzņēmēju darbību/bezdarbību tādā pašā mērā kā par savu darbību/bezdarbību. Uzņēmējs nodrošina, ka šajā Līgumā noteiktie pienākumi, īpaši tie, kas attiecas uz Eiropas Savienības piešķirtā līdzfinansējuma administrēšanu un kontroli (tajā skaitā, bet ne tikai 6.3.38., 6.3.39., 6.3.40., 6.3.42., 10.), kā arī atbilstību Eiropas Savienības līdzfinansējuma projektiem izvīzītajām publicitātes prasībām, attiecas arī uz apakšuzņēmēju.”

9. Izteikt Līguma 17.punktu jaunā redakcijā:

“17. LĪGUMA INFORMĀCIJAS PIELIETOŠANA

Puses vienojas, ka šīs Līgums kopā ar tā pielikumiem, kā arī Līguma izpildes laikā iegūtā informācija ir konfidenciāla, izņemot šī Līguma priekšmetu, termiņu, Līguma cenu un Puses, un šī informācija nedrīkst tikt izpausta trešajām personām. Šajā punktā noteiktie ierobežojumi neattiecas uz gadījumiem, kad kādai no Pusēm informācija ir jāpublisko saskaņā ar Latvijas Republikā spēkā esošiem tiesību normatīvajiem aktiem vai tā jānodod Puses algoto padomnieku (auditori, juridisko pakalpojumu sniedzēji utt.) rīcībā, nodrošinot tālāku konfidencialitātes prasību ievērošanu, vai to pieprasa Eiropas Komisija, Inovācijas un tīklu izpildaģentūra, Eiropas birojs krāpšanas apkarošanai, Eiropas revīzijas palāta un citas Eiropas Savienības kompetentās institūcijas saistībā ar Eiropas Savienības piešķirtā līdzfinansējuma administrēšanu vai kontroli. Konfidencialitātes noteikumam nav laika ierobežojuma un uz to neattiecas šī Līguma darbības termiņš.”

10. Izteikt Līguma 18.3.punktu jaunā redakcijā:

“18.3. Puses apņemas nenodot tālāk trešajām personām no otras Puses iegūtos fizisko personu datus, izņemot gadījumus, kad Līgumā ir noteikts citādāk vai tiesību normatīvie akti paredz šādu datu nodošanu vai to pieprasa Eiropas Komisija, Inovācijas un tīklu izpildaģentūra, Eiropas birojs krāpšanas apkarošanai, Eiropas revīzijas palāta un citas Eiropas Savienības kompetentās institūcijas saistībā ar Eiropas Savienības piešķirtā līdzfinansējuma administrēšanu un kontroli.”

11. Izteikt Līguma pielikumu “Cenu saraksts” jaunā redakcijā, sadalot to divās daļās: “Cenu saraksts 1 “Tumes LNr.151 110 kV pievienojuma pārbūve”, “Tumes LNr.256, LNr.253; M-1 110 kV pievienojuma pārbūve” un pievienot tās šīs Vienošanās pielikumā.

12. Vienošanās 2., 5., 6., 7.-10.punktos izvīzītās prasības Eiropas Savienības līdzfinansējuma saņēmējiem tiek izvīzītas tiem Līguma ietvaros veicamajiem Darbiem, kam tiek piesaistīts Eiropas Savienības līdzfinansējums.

13. Visi pārējie Līguma noteikumi, kas netiek grozīti saskaņā ar šo Vienošanos, paliek spēkā Līgumā ietvertajā redakcijā.

14. Vienošanās stājas spēkā ar tās parakstīšanas brīdi un kļūst par Līguma neatņemamu sastāvdaļu.

15. Vienošanās sastādīta uz 4 (četrām) lapām 2 (divos) vienādos eksemplāros, tai pievienoti 2 (divi) pielikumi kopā uz 7 (septiņām) lapām, pa vienam eksemplāram katrai no Pusēm. Abiem

Vienošanās eksemplāriem ir vienāds juridiskais spēks.

Pasūtītāja rekvizīti:

AS "Augstsprieguma tīkls"
Dārziema iela 86, Rīga, LV-1073
Tālr. 67728353; fakss: 67728858
Vienotais reģ. Nr.40003575567
PVN maksātāja kods: LV40003575567
Banka: AS "SEB banka"
SWIFT: UNLALV2X
Konta Nr. LV55UNLA0050000858505

Uzņēmēja rekvizīti:

SIA "Reck"
Vestienas iela 6a, Rīga, LV-1035
Tālr. 67726151; fakss: 67726159
Vienotais reģistrācijas Nr.40003500721
PVN maksātāja Nr.: LV40003500721
Banka: Luminor Bank AS
SWIFT: NDEALV2X
Konta Nr. LV93NDEA0000082306094